



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 19 febbraio 2013

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA CHE GLI ORGANISMI PER LO SVILUPPO ECONOMICO DI NEW YORK OVEST COLLABORERANNO SOTTO LO STESSO TETTO**

***ESD, IDA della contea di Erie e il Buffalo Urban Development Corporation condivideranno spazi per uffici nel centro di Buffalo, fornendo uno "sportello unico" per le imprese***

Il Governatore Andrew M. Cuomo, il Dirigente della contea di Erie Mark Poloncarz e il sindaco della Città di Buffalo Byron Brown hanno annunciato oggi che l'Erie County Industrial Development Agency (ECIDA) e il Buffalo Urban Development Corporation (BUDC) collocheranno i propri uffici presso lo spazio vuoto di 95 Perry Street a Buffalo, dove si trova attualmente l'ufficio regionale dell'Empire State Development Western New York. La mossa, raggiunta dopo mesi di negoziati, consente allo stato, regione e alla città di avere tutti i propri enti di sviluppo economico co-ubicati in un unico edificio, ottenendo risparmi a lungo termine per i contribuenti di New York e un obiettivo "con spesa unica", che la comunità ha sostenuto per anni.

Il Consiglio di Amministrazione dell' ECIDA ha votato per l'approvazione della transazione di oggi. I consigli di amministrazione ESD e BUDC dovranno anche approvare l'operazione prima della firma del contratto di locazione vero e proprio. ECIDA e BUDC dovrebbero trasferirsi a 95 Perry Street nell'estate 2013.

"In base a tale accordo, stiamo creando un approccio unico per la crescita e l'espansione delle imprese di Western New York e degli imprenditori attraverso la centralizzazione di tre entità di sviluppo economico per lavorare sotto lo stesso tetto", ha dichiarato il Governatore Cuomo. "Non solo questo approccio andrà a beneficio della comunità imprenditoriale e farà crescere l'economia locale, ma anche aiuterà a costruire partenariati dinamici e il coordinamento tra i professionisti dello sviluppo economico di tutta la regione del Buffalo Niagara".

"Voglio ringraziare il consiglio di amministrazione dell' ECIDA per il loro voto a favore del nostro approccio allo sviluppo economico e per avere compreso l'importanza di avere tutte queste agenzie sotto lo stesso tetto", ha detto il Dirigente della contea di Erie, Mark Poloncarz. "Questa mossa crea una massa vitale di agenzie di sviluppo economico e consentirà alle imprese l'accesso a una vasta gamma di servizi, aiutandole a trovare ciò che è disponibile rapidamente senza spendere tempo e fatica viaggiando da un ufficio all'altro. Questo "sportello unico" sarà una risorsa enorme per portare gli affari nella contea di Erie, sarà più facile presentare la nostra regione alle aziende interessate che cercano di insediarsi qui, e servirà come una destinazione unica per l'assistenza commerciale per le aziende già situate nella contea di Erie".

Italian

“Con così tanti progetti di sviluppo economico verso Buffalo e molti altri in cantiere, in combinazione con il crescente interesse per Buffalo come un luogo ideale per investire e fare affari, questa è una grande opportunità per promuovere ulteriormente le opportunità di sviluppo economico nella nostra città”, ha detto il sindaco della città di Buffalo, Byron Brown. “Vorrei ringraziare il Governatore Andrew Cuomo per l'aggiunta di un altro componente fondamentale nella strategia di sviluppo economico della nostra città, che aiuterà a fare crescere la nostra economia, creare posti di lavoro e rimettere le persone al lavoro”.

ECIDA e BUDC si trovano attualmente a 143 Genesee Street a Buffalo. ECIDA e BUDC potranno sub-affittare lo spazio al quarto piano, che è di proprietà di Savarino Companies e condividere la sala riunioni con ESD al quinto piano.

Il presidente regionale di ESD Sam Hoyt ha dichiarato. “Il Governatore Cuomo ha realizzato un obiettivo senza precedenti per il rilancio dell'economia del Western New York e stiamo cominciando a vedere un vero e proprio slancio verso il raggiungimento di questo obiettivo. Mentre continuiamo a incontrare le imprese interessate a collocarsi nella parte occidentale di New York, è fondamentale che i nostri sforzi di reclutamento siano coordinati e continui. Questo nuovo approccio collaborativo farà proprio questo”.

L'agenzia principale di New York per lo sviluppo economico è Empire State Development oltre a essere amministratore del portale New York First delle risorse finanziarie in tutto lo stato([www.NYfirst.NY.gov](http://www.NYfirst.NY.gov)). La missione dell' Empire State Development è quella di promuovere gli investimenti delle imprese e la crescita che porta alla creazione di posti di lavoro e comunità prospere in tutto lo Stato di New York. ESD inoltre gestisce il marketing di “I LOVE NY”, il marchio turistico simbolo dello Stato. Per maggiori informazioni su Empire State Development, andare su [www.esd.ny.gov](http://www.esd.ny.gov).

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)

Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418